

El hijo de George Orwell afianza su relación con Los Monegros:

"Me emociona volver a los lugares en los que luchó mi padre"

Richard Blair, que este jueves cumplió 82 años en Sariñena, suma ya más de una década visitando el frente de Aragón y consolidando una relación cultural y humana con el territorio monegrino. La relación de Richard Blair con Los Monegros no es anecdótica ni puntual. Más de una década después de su primer viaje a los escenarios aragoneses ligados a la Guerra Civil española, el hijo del escritor George Orwell volvió este jueves a Sariñena para reforzar un vínculo que se ha convertido en estable, además de cultural y humano. En el caso concreto de Los Monegros, es ya la séptima vez que pisa el territorio al que su padre fue destinado cuando decidió cambiar la máquina de escribir por el fusil y unirse al bando republicano. *Es muy especial para mí volver a los sitios donde luchó y fue herido mi padre. Me produce mucho respeto venir, saludar, hablar y ver los lugares y las gentes de Monegros* confesó emocionado Blair, que precisamente en esta misma jornada celebró su 82 cumpleaños, lo que le llevó a soplar las velas rodeado de amigos, investigadores y organizadores del encuentro.

De nuevo, Richard Blair estuvo acompañado en su viaje por Quentin Kopp, hijo del comandante Georges Kopp, así como por una quincena de miembros de la Orwell Society llegados desde Reino Unido, dentro de un viaje que repiten de forma bienal y que tiene como objetivo recorrer los escenarios aragoneses por los que pasó George Orwell durante la Guerra Civil española y que después inmortalizó en una de sus célebres obras, 'Homenaje a Cataluña'.



En el coloquio, de izquierda a derecha: Fernando Casal, Quentin Kopp, Richard Blair y Jim Scott

Orwell, nombre literario de Eric Arthur Blair, es autor además de otros reconocidos títulos como '1984' o 'Rebelión en la granja'. Pero hubo un tiempo en el que también fue un miliciano del POUM que combatió en el frente de Aragón, siendo destinado a la sierra de Alcubierre, donde hoy siguen conservándose trincheras, posiciones defensivas y escenarios que describió en su libro. Todos esos vestigios forman un itinerario dedicado a su memoria al nombrarse como Ruta Orwell.

Precisamente, este itinerario y el Centro de Interpretación de la Guerra Civil de Robres se han convertido con los años en dos de los grandes nexos emocionales de Richard Blair con Los Monegros. Desde su primera visita documentada, en 2013, el hijo del escritor ha mostrado siempre un apoyo expreso a la conservación y recuperación de estos espacios vinculados al paso de su padre por el frente de Aragón. Aquel primer viaje ya incluyó Robres, la Sierra de Alcubierre, La Granja, Monflorite y Huesca, en una relación que no ha dejado de consolidarse y crecer desde entonces.

Además, el vínculo de Blair con Los Monegros se ha ido construyendo también desde abajo, desde el impulso ciudadano que ha ido creciendo alrededor del **Día Orwell Aragón** y de su mano, diferentes proyectos por el investigador y promotor de Sariñena Editorial, Salvador Trallero. Precisamente, uno de los actos centrales de este jueves fue la presentación de la edición inglesa de *Homenaje a Cataluña y Aragón de George Orwell*, una obra con el sello de la editorial local que combina el texto orwelliano con una guía de viaje para recorrer **Monte Oscuro, Monte Irazo, la balsa Ontina, el Pucero y otros escenarios vinculados al escritor británico**. Blair reconoció que la nueva traducción le hacía especial ilusión. "Cuando se presentó la edición en español no pude disfrutar de su lectura, aunque me gustó mucho el proyecto y la idea. Ahora sí podré leerla", señaló entre sonrisas. El libro busca atraer a visitantes de todo el mundo interesados en seguir los pasos de Orwell.

Además de la edición inglesa de la obra, la jornada incluyó una tertulia sobre la vigencia de la obra de Orwell y su capacidad para anticipar mecanismos de control y totalitarismo que décadas después acabarían materializándose. Después, los asistentes se trasladaron hasta la avenida de Fraga para inaugurar el **nuevo Espacio George Orwell**, un rincón conmemorativo que incluye una placa explicativa elaborada a partir de textos del especialista Miquel Berga y referencias simbólicas a las rosas, muy presentes en el imaginario del escritor británico.



El Espacio George Orwell en Sariñena

La jornada continuó en el Cafetín de la Pastelería Trallero, donde se descubrió una placa simbólica cedida por la Orwell Society al promotor cultural e investigador Salvador Trallero, que incluye un fragmento original del tejado de Barnhill, la casa escocesa en la que George Orwell escribió 1984. Además, quedó inaugurada una exposición fotográfica sobre las siete ediciones celebradas hasta ahora del Día Orwell Aragón.



Momentos antes de descubrir la placa de Barnhill, de izquierda a derecha: Salvador Trallero, Richard Blair y Quentin Kopp

Como colofón, y reforzando la relación del escritor con Los Monegros, la organización anunció que el colectivo pasará a formar parte oficialmente de la Orwell Society. "Hoy el mundo orwelliano ha estado en Sariñena", resumía Trallero, satisfecho por una trayectoria que, según recordó, lleva años uniendo investigaciones, libros, encuentros y actividades culturales en torno a la figura del escritor británico. "Estamos visibilizando el mundo rural a través de George Orwell, y eso siempre es positivo", señaló.